

◎ 国际室内设计年鉴 2009

INTERNATIONAL INTERIOR DESIGN 2009

张先慧
主编

住宅
RESIDENTIAL

大连理工大学出版社

② 国际室内设计年鉴 2009

INTERNATIONAL
INTERIOR DESIGN

2009

/ 张先慧
主编

住宅
RESIDENTIAL

大连理工大学出版社

图书在版编目(CIP)数据

国际室内设计年鉴. 2009/张先慧主编. —大连: 大连理工大学出版社, 2009. 9
ISBN 978-7-5611-5096-2

I. 国... II. 张... III. 室内设计-世界-2009-年鉴
IV. TU238-54

中国版本图书馆CIP数据核字(2009)第166021号

出版发行: 大连理工大学出版社
(地址: 大连市软件园路 80 号 邮编: 116023)
印 刷: 广州市金骏彩色印务有限公司
幅面尺寸: 230mm × 305mm
印 张: 135.5
出版时间: 2009 年 10 月第 1 版
印刷时间: 2009 年 10 月第 1 次印刷
责任编辑: 张昕焱
美术指导: 李小芬
责任校对: 王 培 杨 丹 刘红颖 毕 晔

书 号: ISBN 978-7-5611-5096-2
定 价: 2580.00 元(共 10 册)

发 行: 0411-84708842
传 真: 0411-84701466
E-mail: a_detail@dlutp.cn
URL: <http://www.dltp.cn>

004	入选报告	EDITORIAL REPORT
006	入选国家与地区	SELECTED COUNTRY AND AREA
008	导言	INTRODUCTION
009	住宅	RESIDENTIAL
010	带枫树的住宅	HOUSE WITH MAPLE TREE
015	凯耶居住宅	KAYE RESIDENCE
018	KENSINGTON 住宅	KENSINGTON HOUSE
022	CAMILLA SALVI 住宅	CAMILLA SALVI RESIDENCE
026	Y 住宅	Y-HOUSE
030	体验优雅，演绎奢华	GRACEFUL EXPERIENCE WITH LUXURIOUS ATMOSPHERE
036	漓江·奥林苑H-8	LIJIANG-OLIN COURT UNIT H-8
042	苏州湖东别墅	SUZHOU EASTERN LAKE VILLA
045	上海余山银湖别墅	SILVER LAKE VILLA IN SHANGHAI SHESHAN
048	中旅国际公馆	CHINA TRAVEL INTERNATIONAL RESIDENCE
050	天母陈宅	TIANMU CHEN'S HOUSE
054	帝景山庄别墅	DIJING VILLA
058	合生湖山国际别墅	HESHENG HUSHAN INTERNATIONAL VILLA
060	新竹刘公馆	LIU RESIDENCE IN HSINCHU
064	深坑范公馆	SHEN KENG FAN RESIDENCE
066	大公馆	A BIG RESIDENCE
071	都筑I邸	HOUSE OF MORTAR WALL AND BENGARA PAINT
072	CUTLER 别墅	CUTLER TOWNHOUSE
076	福州水乡别墅	WATER VILLAGE VILLA IN FUZHOU
080	蓝山别墅	BLUE MOUNTAIN VILLA
082	贝尼尼双拼别墅	BERNINI TWIN HOUSES
086	凯利住宅	KELLY RESIDENCE
088	VAL TIDONE CANTONE 的畜棚重建	RESTORATION OF BARN IN CANTONE VAL TIDONE
090	创智天地B	SOHU-B
092	大台北华城	BIG TAIPEI HUA CITY
098	MILLER 别墅	MILLER TOWNHOUSE
102	鲸石	WHALE ROCK
104	神锅的住宅	HOUSE IN KANNABE
106	2G 住宅	2G
108	格林威治村别墅	GREENWICH VILLAGE TOWNHOUSE
112	李先生宅	MR. LI'S HOUSE
114	金牛御景	GOLDEN BULL GRAND VIEW
116	福州天元美术馆	TIANYUAN ARTISTIC HALL IN FUZHOU
118	福州海润滨江	HAIRUN RIVER VIEW IN FUZHOU
122	温泉水乡别墅	SPA WATER SIDE VILLA

125	BEUTH 住宅	BEUTH RESIDENCE
130	NOCETO 的乡村住宅	COUNTRY HOUSE IN NOCETO
134	南宫	SOUTHERN PALACE
136	长乐锦江花园	CHANGLE JINJIANG RESIDENTIAL COMMUNITY
138	深圳华尔登府邸	SHENHEN HUAERDENG FUDI
140	福州江南水都	JIANGNAN WATER SIDE IN FUZHOU
142	OPEN IT UP! 开放盒中盒	OPEN IT UP! OPEN THE BOX WITHIN A BOX
146	联排别墅	TOWNHOUSE
151	深圳东海花园复式纯铂金豪宅	SHENZHEN DONGHAI RESIDENTIAL ZONE PLATINUM LUXURY HOUSE
154	创智天地A	SOHU-A
156	FRITZ 住宅	FRITZ RESIDENCE
160	加州旧金山的MCCARTHY LOFT	MCCARTHY LOFT, SAN FRANCISCO, CA
162	NW3 的家庭住宅	FAMILY HOUSE, NW3
165	图腾住宅	TOTEMS
168	MANNDALA 住宅	MANNDALA
170	BOUK YO 住宅	BOUKYO
174	OKI/REBIRTH 度假屋	OKI/REBIRTH
176	CONLON LOFT 住宅	CONLON LOFT
178	南川住宅	MINAMIKAWA RESIDENCE
180	洛马二期住宅	LA LOMA II HOUSE
184	LUCIANO SALVI 住宅	LUCIANO SALVI RESIDENCE
187	川崎真宗填实房屋	SHIKAWASAKI INFILL
190	澳大利亚玫瑰	ROSE OF AUSTRALIA
193	日月星城	SUN MOON STAR CITY
196	圣巴巴拉住宅	SANTA BARBARA RIVIERA RESIDENCE
200	MP RUBIN 住宅	MP RUBIN
203	福州世贸外滩花园	FUZHOU SHIMAO BUND GARDEN
206	LIAISON 住宅	LIAISON HOUSE
210	雅丽居	THE ASTRID
214	豪园	FONTANA GARDENS
217	嘉亨湾	GRAND PROMENADE
220	柏景台	PARK TOWERS
224	嘉辉花园	SMITHFIELD TERRACE
226	承德山庄	SCENECLIFF
228	太平洋住宅	PACIFIC HEIGHTS RESIDENCE
231	国风北京“后现代主义之意大利风格”	GUOFENG-BEIJING "THE POST MODERN ITALIAN STYLE"
232	合二为一	COMBINATION
234	大直朴园	DAZHIPU YUAN
238	THE GREENHOUSE 住宅	THE GREENHOUSE
241	家的意境	HOME'S ARTISTIC CONCEPTION
244	翡翠城	FEICUI CITY
247	南港温哥华	NANGANG VANCOUVER
248	THE Q-LOFT 住宅	THE Q-LOFT
252	NYCHAY LOFT 住宅	NYCHAY LOFT
256	KERSTEN 住宅	HOUSE KERSTEN

258	CASA PRIVATA 住宅	CASA PRIVATA
262	BEROZA / SPIRYTUS 住宅	BEROZA / SPIRYTUS RESIDENCE
264	1532 住宅	1532 HOUSE
266	CASA VOLANTE 住宅	CASA VOLANTE
268	奥地利维也纳无形的房子	INVISIBLE HOUSE VIENNA, AUSTRIA
270	CAMPOS ELISEOS 公寓	APARTMENT CAMPOS ELISEOS
272	无限一居室	THE INFINITY ONE BEDROOM
274	承德路鲍宅	CHENGDE LU BAO'S HOUSE
276	COLOR THERAPY / UNITED COFOR OF LOVE 住宅	COLOR THERAPY / UNITED COFOR OF LOVE
278	济南锦绣泉城	JINAN JINQIU QUANCHENG
280	天情黄公馆	MR. HUANING RESIDENCE
282	普拉蓝住宅	PRARRAN RESIDENCE
284	荃景湾	QUAN JING WAN
286	菁华北大	JINGHUA BEIDA
288	“容”与“融”	CARABLY & KARABINY
290	深圳熙园5栋	SHENZHEN XIYUAN NO.5
292	官井花园 赵宅	MR. ZHAO'S HOUSE IN GUANJIANG RESIDENTIAL AREA
295	浦园千秋	PUTUAN QIANQIU
298	合康百事达	HEFANG PEPSE
301	香榭里花园	XIANXIELI GARDEN
304	香域中央	XIANXU CENTRE
306	FAMILIE KALETSCH 的独栋住宅	SINGLE FAMILY HOUSE, FAMILIE KALETSCH
308	29街空中阁楼	29TH STREET PENTHOUSE
312	维多利亚电梯公寓	VICTORIAN APARTMENT
316	意境	SENSE
318	东伦敦LOFT住宅	EAST LONDON LOFT LONDON
320	PATTISON ROAD 住宅	PATTISON ROAD
323	MAYFAIR PENTHOUSE 住宅	MAYFAIR PENTHOUSE
326	亚拉南部住宅	SOUTH YARRA RESIDENCE
328	MURPHY ALTSCHULER 住宅	MURPHY ALTSCHULER
330	VAN OVEREEM 陈列室住宅	VAN OVEREEM GALLERY
332	酒店公寓	HOTEL APARTMENT
335	伊通林宅	YITONG LIN'S HOUSE
338	简单生活，幸福满屋	SIMPLE LIFE WITH HAPPY SMILE
342	福州世纪金辉	FUZHOU CENTURY JINHUI
344	福州中城名仕汇	FUZHOU CENTURY MINGSHIHUI
346	深圳华盛领寓	SHENZHEN LEADER LIVING
348	WOHNUNG S 住宅	WOHNUNG S
353	POTTER'S PAD OF PLANES 住宅	POTTER'S PAD OF PLANES
356	叶女士宅	MRS. YE'S HOUSE
359	公园大道休闲住宅	PARK AVE LOFT
362	陈宅	CHEN'S HOUSE
364	私人浴室	PRIVATE BATHROOM
366	多户式乡村房屋	MULTI-FAMILIES HOUSE MULIBACH
368	带画廊住宅	HOUSE WITH GALLERY

入选报告 EDITORIAL REPORT

入选作品 (件) SELECTED WORKS (PIECE)	类别 CATEGORY	样板房 SHOW FLAT	售楼中心 SALES CENTRE	住宅 RESIDENTIAL	会所 CLUB	美容 COSMETOLOGY	酒店 HOTEL	商店 SHOP
国家 COUNTRY								
中国大陆 China Mainland		20	12	35	13	11	17	10
中国台湾 China Taiwan		1	2	13	2	2		2
中国香港 China Hong Kong		19	2	9	1	1	1	10
美国 America		1	1	24		4	3	7
英国 UK				6	1			3
法国 France						1		1
德国 Germany		2		1	1			2
比利时 Belgium								
澳大利亚 Australia		6				1	3	3
加拿大 Canada			1	2			1	
日本 Japan				8		4	3	3
意大利 Italy				8			2	5
荷兰 Holland				3	1		1	11
泰国 Thailand				1		1	1	
奥地利 Austria				4	1	1	2	
墨西哥 Mexico				2				2
瑞士 Switzerland				2			2	4
冰岛 Iceland								1
希腊 Greece								4
其他 Others		3		8	2	1	8	4

入选作品 (件) SELECTED WORKS (PIECE)	类别 CATEGORY	地区						
		展示 EXHIBITION	夜总会 NIGHT CLUB	酒吧 BAR	餐馆 RESTAURANT	写字间 OFFICE	学院社团 INSTITUTION	办公楼 OFFICE BUILDING
国家 COUNTRY								
中国大陆 China Mainland		3	11	7	24	21	1	16
中国台湾 China Taiwan		1			2	2		
中国香港 China Hong Kong		8	5	5	5	4	3	3
美国 America		6	1	1	6	16	6	10
英国 UK		2		1	4	1		1
法国 France		1		2	1	1	1	
德国 Germany		17		1	1	3	1	2
比利时 Belgium								2
澳大利亚 Australia		1	2	4	1	7		1
加拿大 Canada							1	
丹麦 Denmark							1	
日本 Japan		1		2	3	2	4	
意大利 Italy		10		1	1	3		1
荷兰 Holland		2	1		5	2	1	2
泰国 Thailand					2	3	1	
奥地利 Austria					1	4		1
墨西哥 Mexico					3			1
瑞士 Switzerland				1	1	3	3	2
芬兰 Finland							2	
其他 Others		3	1	1	5	1	1	

入选国家与地区 SELECTED COUNTRY AND AREA



澳大利亚 Australia

美国 America

加拿大 Canada

墨西哥 Mexico

泰国 Thailand

希腊 Greece

英国 UK



- 丹麦 Denmark
- 比利时 Belgium
- 意大利 Italy
- 日本 Japan
- 德国 Germany
- 法国 France
- 荷兰 Holland
- 中国香港 China Hong Kong
- 中国台湾 China Taiwan
- 中国大陆 China Mainland
- 瑞士 Switzerland
- 芬兰 Finland
- 奥地利 Austria
- 冰岛 Iceland

RECORD THE EXCELLENCE PUBLISH THE QUINTESSENCE

记录精英 传播经典

随着经济的快速崛起，中国已成为世界经济中举足轻重的力量，《国际室内设计年鉴 2009》应运而生。

本年鉴秉持以大陆、香港、台湾为主，兼容全球其他国家参与的原则，旨在打造全球最具影响力的行业年鉴。

本年鉴征稿消息发出后，大陆、香港及台湾等地的设计机构与设计师都踊跃参与，国外也有大量投稿，投稿数量之多，最终使本年鉴以一套十册的形式面世，规模之大，出乎我的意料。

我们用年鉴的形式把当代最有价值的建筑设计作品记录下来，传播开去，意在在设计文化予以保存的同时，也给读者提供了解当代设计状况及交流思想的平台。

“记录精英，传播经典”，这是《麦迪逊丛书》的宗旨。

希望业界朋友继续关注与支持我们。

Along with the fast economic development of China, which now plays an important role of world economy, the International Interior Design Yearbook has come into the market.

Our yearbook presents the design ideas from Mainland, Hong Kong and Taiwan as well as different countries around the world, aims at producing the most influential yearbook of the architecture industry.

Agencies and Designers in Mainland, Hong Kong and Taiwan have given active responses to our contribution invitation. We also enjoy a huge popularity among the foreign designers. Finally, the great welcomes we received from domestic and abroad have brought up our successful publish of the yearbook in the series of 10 books.

We present the most valuable contemporary architecture designs through publishing this yearbook in order to preserve the designing culture and provide a platform for readers to know about nowadays designing improvements.

"Record the Excellence, Publish the Quintessence" is the tenet of "Madison Series".

It will be our privilege to have your appreciation and support.



张先慧 Zhang Xianhui

中国麦迪逊文化传播机构董事长
中国（广州、上海、北京）“广告人”广告书店董事长
广州先慧策划工作室主持人
《麦迪逊丛书》主编
Chairman of China Madison Culture,
China(Guangzhou,Shanghai,Beijing)
"Guanggaoren"Advertising Bookshop
Director of Guangzhou Xianhui Planning Studio
Editor in Chief "Madison Series"

住宅
RESIDENTIAL



带枫树的住宅

HOUSE WITH MAPLE TREE

项目资料:

设计单位: 日本Maniera Architects & Associates

设计: Kazuo Oe

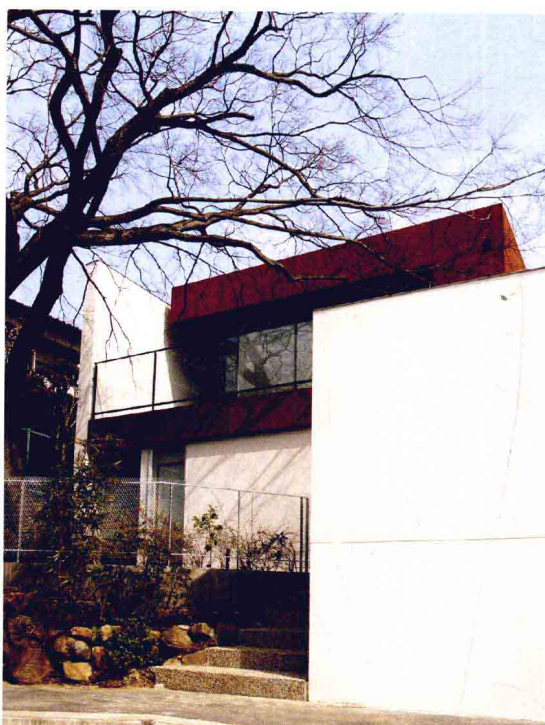
项目地址: 日本大阪

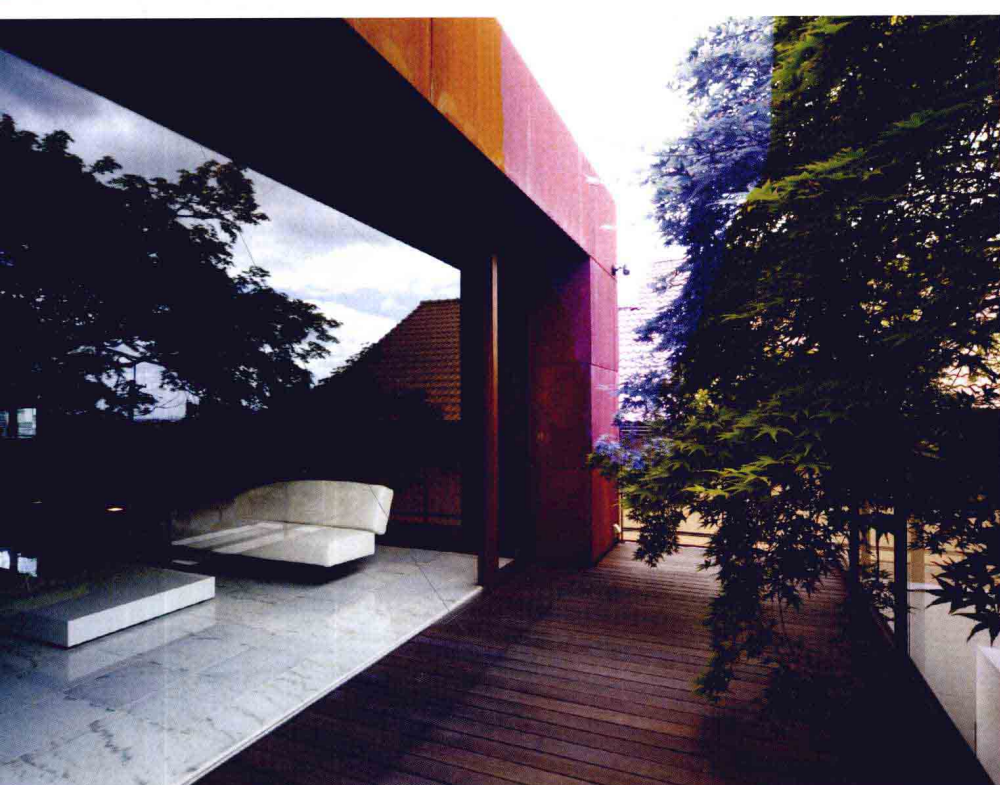
Project Information:

Design Unit: Maniera Architects & Associates, Japan

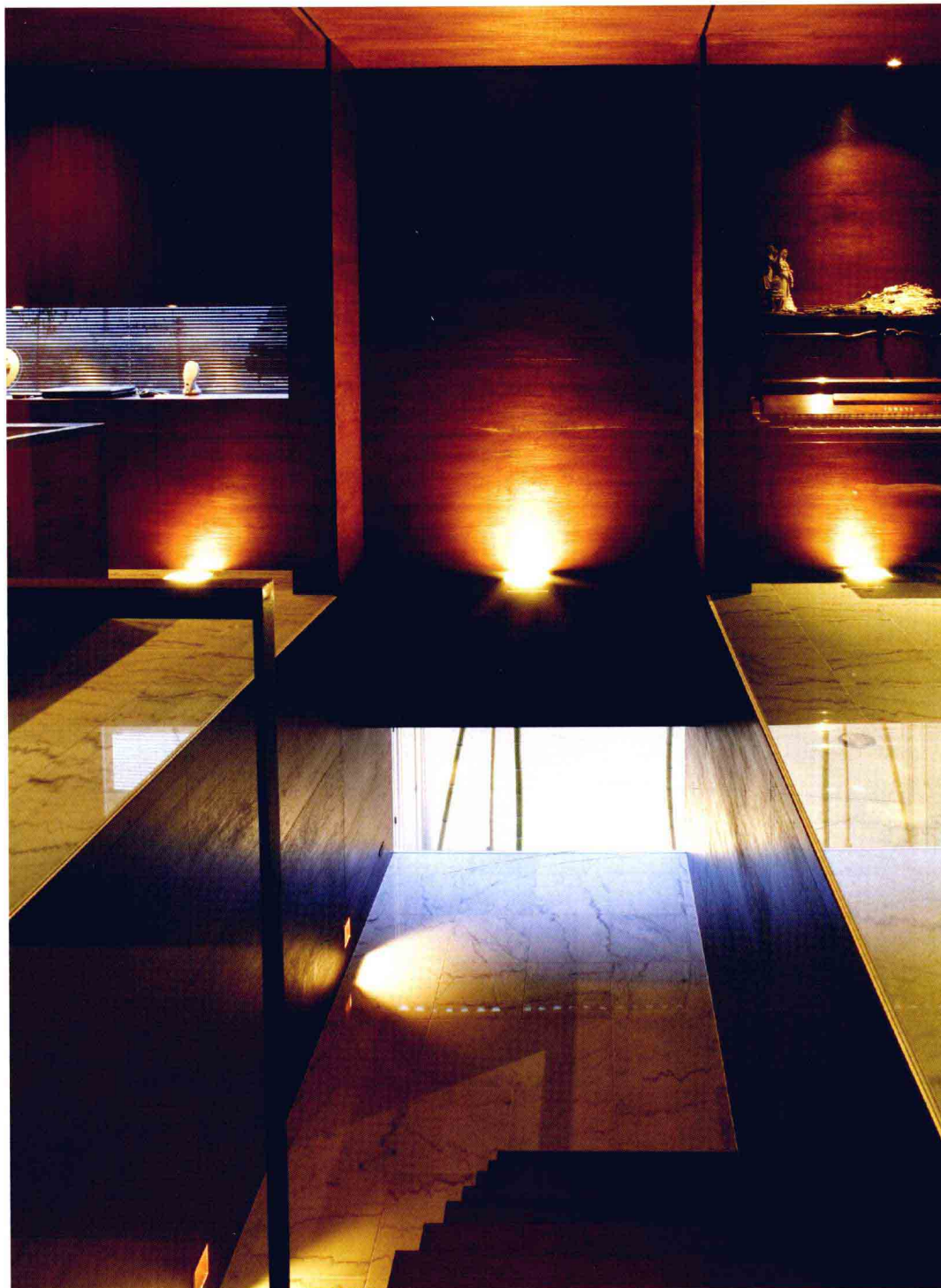
Designer: Kazuo Oe

Project Address: Osaka, Japan









项目说明：

这个房子位于一个大型火车站旁边，但多半时候周围环境却很安静。

房子旁边有一棵古老的枫树。

我们保留了枫树的原貌，让设计显得尽可能地简单质朴。

房子的地下有一条隧道，它就在枫树的正下方穿过。

隧道的中间有微弱的光，方便人们上下进出笔直深幽的楼梯井。

从房子西面的窗口可以欣赏到美丽的枫叶和粗大的树干。

由于屋里的东西厢之间没有墙，只有一个玻璃屏，室内外的空间自然而然地融合在一起，毫无阻隔，我们可以感受到自然的气息充满整个楼层。

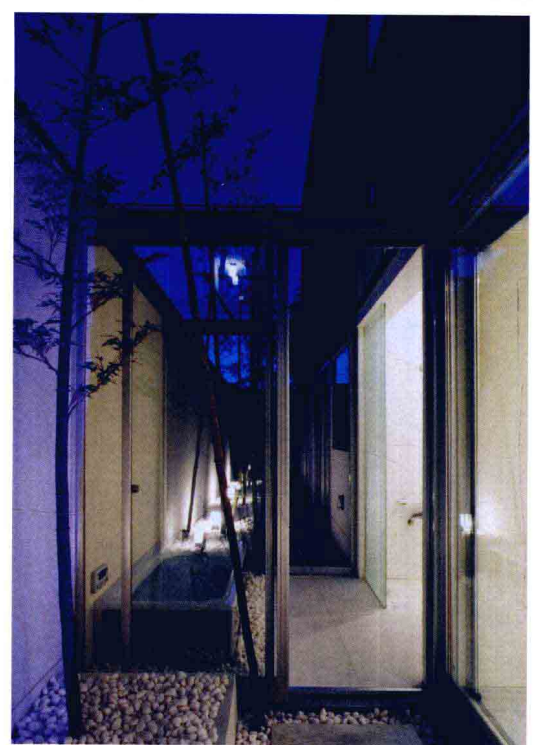
二楼的露台就像一个缓冲地带，是开放空间与私人空间的过渡区域。

一楼有几个卧室，它们的位置靠近依附在房子旁边的庭院。

庭院里有一个从屋里延伸出来的玻璃浴室，看起来就像是一个露天浴室。

通过介绍两层楼的特点，我们希望让你了解整个住所的总体形象。

一个好的设计并不在于它的“造型”，而在于自然妥当地安置建筑中已有的各种要素。



Project Description:

This house is located near to the major train station, but the area around this house is so quiet as to be forgotten.

There is a huge old maple tree on this site.

We plan this house just following the image this maple tree originally had, and try to make the plan as simple and clear as we can.

The dark approaching tunnel penetrates the house and runs exactly under the maple tree.

There is an entrance gleaming weakly in the middle of the tunnel, and it is helpful for the people entering the deepest part of the stairwell.

Beautiful maple tree's leaves and trunk are filling the west window.

Since there is no wall but a glass screen between west and east part, the space continues from outside to inside, and goes through the outside again without any interruption and

gives us the feeling of nature everywhere on the floor.

The terrace on the second floor becomes a buffer zone making a balance between openness and privacy.

There are private spaces such as bedrooms on the first floor along the courtyard which nestles to the house.

This courtyard contains a glass box bathroom which extends out from inside and looks as if it is an open-air bathroom.

By introducing the different properties of each storey, we try to give you a whole image of the building.

A better design will occur not by insisting on the "shape", but by naturally nestling something which was already there.

凯耶居住宅 KAYE RESIDENCE

项目资料:

设计单位: 美国Fung + Blatt Architects Inc.
设计: Alice Fung Michael Blatt
项目地址: 4754 Van Alden St., Tarzana, CA 91354, USA

Project Information:

Design Unit: Fung + Blatt Architects Inc., USA
Designer: Alice Fung Michael Blatt
Project Address: 4754 Van Alden St., Tarzana, CA 91354, USA



